

求恕齋
叢書

遜齋文集

三

遜齋文集卷九

錢塘吳承志纂

吳興劉承幹校

蓮池居士中俄交界圖攷正

此圖爲貴陽黃編修國瑾所作與俄羅斯國全圖合刊
以行編修之父彭年跋何氏秋濤朔方備乘云是書成
於咸豐初元凡所紀述至道光季年而止俄羅斯雄長
歐洲侵凌回部疆土日闢事變日增卽我中華不失舊
好而分界亦少異前規擬爲續編猶未遑及命子國瑾
先繪成俄國全圖及中俄分界圖與是書相輔而行俾

覽者有所考焉此圖詳於界地以見今昔分劃之異俄
圖別詳其城邑山川以見所闢之廣占據之多名號沿
別譯音改互之不同備乘北徼界碑條例喀倫形勢疆
域城垣邑居山脈水道事蹟沿革異同諸考諸表續條
可藉以推得其概惟所據俄圖爲法蘭西人安薩爾特
摹繪綴列繁密而山脈連斷川迹離合差誤頗多黃氏
雖參校胡文忠公所刊一統輿圖存疑未敢改正黑龍
江上源之敖嫩河自外蒙古喀爾喀土謝圖汗部東北
巴彥阿都爾噶流出喀倫東北過溫都河口合恩吉德
河又東北逕尼布楚城南合尼布楚河折東至格爾必

齊額爾古納兩河口入界是爲邊地之第一要津備乘
卷首二載乾隆二十二年八月俄羅斯人在理藩院呈
遞薩納特衙門文書內稱伊國東北邊界居人被災現
造船輓運口糧必由東路尼布楚地方陰葛達河額爾
袞河及黑龍江行走求勿攔阻等語陰葛達河卽恩吉
德河額爾袞河卽額爾古納河黑龍江謂界碑以東自
雅克薩城流至海口之大江俄於當時卽思由此川關
涉內地東通大拉該海奉

上諭行文飭駁令黑龍江將軍督所部加意防守謀不
得逞道光二十二年英吉利擾南洋得通商五口俄因

乘便逐利於二十八年附合法與美利堅商船南至廣州上海求互市經江廣兩督駁回轉而謀侵占北方潛於陰葛達河上置鐵作廠造淺水兵輪咸豐三年髮捻內訌黑龍江及吉林兵先後調剿邊候不戒虛弱之形爲所偵見遂盜格爾必齊河界碑輦去毀滅而移文詰外興安嶺舊界并索東海濱地理藩院不知其生釁期以來春委勘次年五月徑以舟師闖入烏魯蘇木丹喀倫據海蘭泡尋又託言防英防法南踰吉林之松花江口東略至奇吉關吞王祭酒東華續錄載是年六月已巳據將軍英隆奏俄羅斯船隻由黑龍江駛下烏蘇木

丹駐守雲騎尉巴圖善棄卡退回十二月庚申據奕格奏俄羅斯船隻過境五年十一月庚申朔奉

上諭前據景瀄奏據勘分界委員稟報俄夷在闊吞屯地方住船蓋房以防備英吉利佛蘭西爲名並欲自格爾畢齊河起至興安嶺陽面各河止指爲伊國分界又欲將黑龍江松花江左岸以及海口分給該國黑龍江自失此險內地盡如衢路四通八達任彼所之後五年復突入烏蘇里江南略至圖們江口吉林之防亦不能固備乘卷首八載康熙二十七年五月內大臣索額圖等奏言黑龍江最爲扼要未可輕忽視之由黑龍江而

下可至松花江由松花江而下可至嫩江南行可通庫爾瀚江及烏拉甯古塔錫伯科爾沁索倫達呼爾諸處若向黑龍江口可達於海又恆滾牛滿等江及淨溪里江口俱合流於黑龍江環江左右均係我屬俄樂春奇勒爾畢喇兒等民人及赫真費雅喀所居之地不盡取之終不獲安臣以爲尼布楚雅克薩黑龍江上下及通此江之一河一溪皆屬我地不可棄之於俄羅斯索額圖所云尼布楚雅克薩黑龍江卽烏魯蘇木丹上游之江初議欲盡陰葛達以東諸河所源之地一一取歸旣而析尼布楚屬俄雅克薩江是爲界首俄兵撤後當移

軍屯戍來岸築臺置礮中列戰艦以完吾守將軍薩布
素先以勞遠爲戒初克此城卽棄如甌脫再爲俄據旣
定界約乃更謀內徙城齊齊哈爾以接吉林江外之事
委之副都統不復措置實爲大謬今松花江口夷成孔
道三姓以南以西諸城皆岌岌可虞索額圖所言烏拉
甯古塔事形竟成大驗前車旣覆後車斯戒續良維諸
水考敘錄及事蹟表例當如原書詳細綴列此圖敖嫩
河下流顧合陰葛達河北沂尼布楚河入外興安嶺峽
出爲俄來克麻河與黑龍江上流之失耳喀江中隔陸
地中經線半度兩流絕不相應覽者欲考當時輪船駛

下之迹從何尋覓失耳喀江首線雖爲洋字錯斷而敖
嫩河並無分線其下流又明與俄來克麻河連屬知非
刊刻之失俄圖亦然失耳喀江線界更迤東數分由南
直北而後曲東北別無洋字相雜爲本圖譌舛無疑備
乘交界圖及俄羅斯初起時以下九圖並列此江自尼
布楚入界逕雅克薩而東陰葛達與尼布楚暨俄來克
麻三河雖俱從闕而尼布楚城直北牙庫特東有朱爾
克河卽俄來克麻河所入之來那江魏氏源海國圖志
亞西亞洲全圖朱爾克河所納諸水均與黑龍江所受
諸水隔山俄來克麻河自是別有所源不得與尼布楚

河合一北徼水道考朱爾克河作列訥江云一作裏那
河一作朱爾克河源出柏海爾湖之北大山東北流逕
米德里斯克噶珊東巴多瑪布爾察雅河自東南來入
之又北流衛底穆河自東南來會又北流烏勒克瑪河
自東南來會烏勒克瑪河卽俄來克麻河裏那河卽來
那江烏勒克瑪河注云上源曰都日爾河出外興安嶺
北千餘里外窩集中緒爲巨泊西流合南來一小水又
西北流有三水合流自南來會又西北逕冬古爾斯歸
城南繞其西又西北流始曰烏勒克瑪河又西北流入
列訥江此水源流長九百餘里又注衛底穆河云源出

外興安嶺西北麓曰衛底穆色欽北流五百餘里折西
流百餘里合郭拉河郭拉河源出巴爾古錫穆城東境
大山蹙爲一泊周數十里北流六百餘里與衛底穆河
合又西北流一千二百餘里至列訥城西南入列訥江
異域錄云有一費提穆河自根特汗山之陰流出巴爾
古西穆城之東繞過昂噶拉河源歸入朱爾克河卽此
衛底穆河也又諸湖類巴爾古錫穆城東南泊下云巴
爾古錫穆城東南二百餘里有三小泊又東有一泊周
數十里有一水自東北大山發源西南流四百里入此
泊其北隔山卽衛底穆河源及郭拉河源其南隔山卽

尼布楚河源也衛底穆河圖作斐提母河圖理琛氏異域錄作費提穆河譯音之異今作唯吉木河一作維是母河依錄說此河上線當聯至外興安嶺峽中巴固靜東南山麓臺統圖衛底穆河源在尼布楚河源北二百里重山中郭拉泊偏西南二百餘里衛底穆河北行略迤西無大曲折烏勒克麻河所納三小水源在衛底穆河源北八百餘里合流爲薩倫河都日爾泊在東小水之東去中小水源二百餘里下流入列訥江與衛底穆河相去二百數十里其地形與備乘說多合蓋卽本備乘所據舊圖日本木村信卿坤輿方圖別據今圖列維

是母河於薩倫河西源之西北縱距洋緯線一度偏二分北合郭拉河至拜喀爾山大幹東北折西繞山北約行洋度五始屈北入列訥江列訥作勒納江作河烏勒克瑪作鄂勒克瑪其河入勒納河處距維是母河七度五分於此圖爲近敖嫩河下流亦有失耳喀河之目線畫相接今印本亦中斷繆主事祐孫俄游彙編悉畢爾水道圖失耳喀河作什爾喀河首尾完具其唯吉木河東南又有聶爾槎河卽尼布楚河自外興安嶺西南麓流出逕唯吉木河源東折東南入此河較木村圖更備以兩圖推合安氏所據底圖俄來克麻河上流一線必

本分三截南一截爲尼布楚河東南合敖嫩及陰葛達
兩河東北接失耳喀江中一截爲斐提母河北出外興
安嶺與拜開耳山峽口西接本河北一截爲俄來克麻
之西河上源當接嶺麓而略偏東三線刷印有關改者
不討根實以黑龍江見行商輪上駛至施特烈勤司克
而止去尼布楚俄里尙九十有奇意爲源卽在此敖嫩
河別爲一川輒將尼布楚河首線聯合於斐提母河斐
提母河中線聯合於俄來克麻河致外興安嶺與達烏
爾山兩大障界限全失重岡疊巘之中開闢成渠渠之
暢然通舟者轉爲絕港古迹不可問今迹不必言矣安

氏本非地理專家爲圖以獻北洋大臣猶香港英公司爲圖以呈廣督皆尋常報問之文不能必爲精製英公司圖具在海國圖志分圖與總圖卽柄鑿不一翻衍而失是所恆有黃氏世傳備乘講治朔方之事製此圖以廣續編俄之近徼遠邊夷險在所必習與繪者同入迷中略無所辯斯爲難解斐提母河上游爲采運釘窗石片者通歲所行俄人皆知其纏曲必不繪作別河失耳喀江通舟亦遠在初據雅克薩時備乘卷首五載康熙二十二年四月己卯據將軍巴海等奏言過雅克薩有尼布楚等城羅刹儻水陸運糧增兵救援更難爲計尼

布楚水運卽取施特烈勤司克以上尼曰里克留掣弗
司喀耶江道卷首六又載二十三年七月辛巳據革職
工部尙書世襲輕車都尉馬喇等奏遣打虎兒副頭目
倍勒兒等偵探雅克薩城情形據生獲之費要多羅云
雅克薩舊有船八艘吉禮過里等運糧前行被大兵擒
獲故雅克薩無船大兵未來於野諾西納城內復造船
二百艘各城派兵運糧不知兵數多寡并運往何處野
諾西納城今噶勒齊納又在尼布楚西南一百餘里去
今置鐵作廠之乞塔城止一百五十八里地形更明白
可推俄於此江經營垂二百年敖嫩與陰葛達兩河之

東達施特烈勤司克其國人抑豈尙有未知黃氏據新圖拋棄一切舊事因反以備乘所據之故圖爲可疑耳圖更數手雖精本不能無差美國江戴德地理志略亞西亞北半圖卽采俄國新圖雷那河上游繪至俄來克麻河而止斐提母河西合來那江正源以下絕無尾線雷那河卽來那江裂截爲二斐提母河流合於來那懸麗而無所歸豈不甚異圖必求根無新可執安圖雖爲黃氏所祕尋究亦不甚深俄來克麻河東俄圖有台耳巴青河源出尼布楚北大嶺其東又有一河按之木村圖及青木恆三郎萬國海陸全圖台耳巴青河當卽俄